

預防HPV





疫苗注射活動 2020-2021

HPV Vaccination Campaign

歡迎享有中大醫療福利之人士參加 (9 歲以上)

For UHS eligible users only (Aged 9 and above)

必須預先報名 Pre-registration is necessary

網上報名 (只限職員及學生):

Online registration (For staff and students only):

https://webapp.itsc.cuhk.edu.hk/ras/restricted/eventlist?id=72



電話報名 (只限職員家屬):

Telephone booking (For <u>dependents</u> only):

3943 0378

報名日期: 2020 年 9 月 15 日 10:00am - 2020 年 9 月 24 日 5:00pm (名額有限)

Registration Period: 15th September,2020 10:00am — 24th September,2020 5:00pm (Limited slots available)

疫苗注射 Vaccination

	6 - 9 OCT 2020 10 月 6 - 9 日 (Tue—Fri) (星期二至五)	8 - 11 DEC 2020 12 月 8 - 11 日 (Tue – Fri) (星期二至五)	13 - 16 APR 2021 4 月 13 - 16 日 (Tue – Fri) (星期二至五)	費用 Fee 現金支付 Cash Only
9合1HPV疫苗 HPV Vaccine (9 in 1)	第一針 First Dose	第二針 Second Dose	第三針 Third Dose	HK \$1,500 每針/ Per Dose (共需 3 針) (Total 3 doses required)

地點 Venue: 大學保健處地下低層多用途室 Function Room, LG/F, UHS

備註 Remarks:

此活動只適合從未接種 HPV 9 合 1 疫苗之人士 This campaign applies to new course of HPV 9 vaccination only

注射優惠只限指定日期和参加者必須在指定日期接種第二及第三針 HPV 疫苗。如果第二或第三針未能在指定日子注射,於平日保健處預約注射,每針疫苗需付 HK \$1,700 (9 合 1)。鑑於此疫苗供應持續緊張,大學保健處不能保證在平日有足夠疫苗供應。

Participants must attend the scheduled dates for 2nd & 3rd dose of vaccination. If the vaccine is given beyond the above schedule, the 2nd and 3rd dose will be charged for HK\$1,700/ dose (9in1) at UHS by appointment, stock availability is not guaranteed at University Health Service during usual period due to persistent tight supply of vaccine.

詳情讀瀏覽 For details, please visit: http://www.uhs.cuhk.edu.hk

請瀏覽衛生署網頁以了解更多資訊:

子宮頸癌: https://www.chp.gov.hk/tc/healthtopics/content/25/56.html HPV 疫苗: https://www.cervicalscreening.gov.hk/tc_chi/hum/hum.html 查詢電話: Enquiry: 3943 0378